

△孔子誕辰紀念專輯▽
聖誕感言

受中

茲者欣值至聖先師孔子誕降，謹綴詞以頌祝，天地之大德曰生，萬物稟賦以形成，人能弘道贊造化，位育並行唯一誠，憶自洪荒始至莫，下癡，渴上輕滑，人合天地曰三才，原本一體至昭明，聖人治易示燁燁，吉凶陰陽詳定評，乾以美利利天下，剛健中正純粹精，坤以厚德載萬物，含宏光大，剛柔順而能分覆載，天地地理俯仰并，立象設卦復繫辭，盡意盡象盡情，形著動靜交相養，形上形下無定名，近代昌明與科學，大面化之令心榮，古今中外無二致，聖道發揚寰宇頓，聖世滔滔吾何與，四海之內皆弟兄。

孔子之

仁者五十處，而仁字凡一百零五見。其教旨一言以蔽之曰：「仁者人也。」乃人之所以異於禽獸而成其爲人之道也。其教人以修養工夫則曰「克己復禮」，非禮之觀望言動，而必克復等，而所以

道與教

梁端卿

中庸曰：「天命之性，率性之謂道，修道之謂教。」是天之所賦於人，而人所受於天之理，即仁義禮智之性也。本其天命之性，率而行之，斯之謂道，聖人因人所當行之道而品節之，別其等級，明其規制，以爲法於人羣，則謂之教，人咸慕之而之生，皆有其自然之善，惟聖人專天獨厚，天性純全，斯施之日用萬物之間，莫不各當其應行之道，以之立人倫之規範，示世俗之典型，而教出是興焉。

矣，人能堅持而實踐之，即未能造乎其極而爲仁人，然亦不失爲寡過之君子也。信乎孔子之遺：「譬如天地之無不持載，無不覆幬，譬如四時之錯行，如日月之代明。」孔子之教，「小德川流，大德敦化。」與天地同其大也，或謂孔教之教，乃教仁之教而非若各種宗教之教。嘗聞陳煥章博士對教之釋義，乃以言「證成文王訓導人也，宗其教義而崇奉之，則謂之宗教。」

各教雖有異同，然孔子之仁道，釋

紀曉嵐趣事

紀曉嵐真是沒奈何，只好像一個跛脚的人一般爬出來，一面急急把衣服穿好，就向乾隆皇帝灣下身子道：「臣衣冠不週，有失迎逆，罪該萬死！臣稱老佛爺爲老頭子者，理由有三：（一）耄，佛爺之稱君子也。在家之老爲父母，在國之老爲君者。故夫子稱：『老者安之。』孟子稱：『老者老之。』（二）頭，爲人自發之總，猶君之德澤億兆也。故書曰：『元首明哉。』（三）子，天之子也。故禮曰：『君天下者爲天子。』」

乾隆皇聽他講出了一番大道理，就不覺好笑了。

所以紀曉嵐的一生，就是一本長篇的滑稽故事書。

葉汁杯中

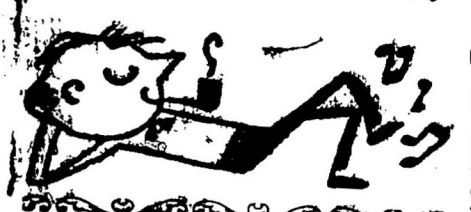
(完)

風很大，主人家在臨海的草坪上，放上幾張矮矮的椅子，招徠幾個客人，女主人是個心細，却喜歡作摩登打扮，褲穿一條短到無可再短的褲子，在客人面前走來走去。

有個客人舉杯欲飲，忽然若有發現，小心翼翼，在草汁中招起一條毛髮之類，看了好一會，急急地在草地上。

「什麼東西掉進去？」主人家急急地問。不久之後，女主人換了一條長褲子出來。

事後幾個客人問及他有何發現，那客人說：「什麼也沒有，不過，我覺得女主人穿的褲子太短，應該給補一個警告罷了。」



歐洲靴店
European Shoe Store
979 Granville St.,
Vancouver 1, B. C.
Ph. 683-2819

秋季平賣
所有歐洲
辦來貨品
大減半價
節儉良機
請來參觀

有經驗員
搜煙通特價三元五毛
兼免發檢驗齋。夫水管，水溝，天面
等，所有工作保證滿意。
請叫“808”電話 228-8282

住屋廉價自賣
壹廳三睡房，全新浴室及大新廚房，
自動暖氣熱水及土庫，近巴士學校公園
，如意者請到來參觀及接洽。
電話：八七六·五〇八三
或四三七·五四七三
地址：五五六號東十二街



華仲敏

產業買賣

商業樓宇，租約文，生意，住宅房產，代理各種保險，收租及管理一切商業或私人產業

RUTHERFORD McRAE LTD.
 1774 West Broadway, Vancouver,
 公司電話: 733-8181



湯天豪

JOSEPH HUA 263-4346

- ▲ 卜下居屋，近 Commercial 街，低價三萬二千五百元。
- ▲ Burnaby 近 Lougheed H. Way 五睡房一廳及小孩遊戲室，二萬九千元，貸款利息五厘四分。
- ▲ Knight 夾 33 街，兩年新屋，土庫全部裝修，五睡房二廳，二廚房，二廁所，土庫每月收入 \$120 元，貸款利息八厘四分。
- ▲ 八街夾 Bursard 街近南大，靚屋，三睡房二廳，土庫全部裝修，每月收入六十五元，開價三萬六千元。
- ▲ Oakridge 地區，高尚靚屋，近學校車站，四睡房，二廳二個大遊戲室，樓面積超過二千平方呎，全價僅五萬六千五百元，適合大家庭居住。
- ▲ 雙邊仔屋夾三層樓每邊三睡房一廳，二廁所，面積二千平方呎以上，面向公園全部上等材料開價五萬五千四百元

HOWE TONG 325-0527

- ▲ 12 組亞柏文近中央醫院，八年新，有二間房客廳，年入息約壹萬九千元，貸款利息七厘。
- ▲ Broadway 夾緬街商業樓看似新六個單位收租年入息約一萬七千元貸款利息七厘。
- ▲ 16 組亞柏文，八年新，有騎樓，近大佳，車站，高尚住宅區，開價十六萬元。
- ▲ 發達成百萬富翁地 48 英畝，近 Richmond 住宅區，及大公路旁邊，每畝約三千九百元，不分地建業房屋，將來可賺一百五十萬，莫失良機。
- ▲ 商業樓，緬街夾四十九街，兩間舖位和兩間廚房，看似新，好位置，年入息約七千元，僅租銀式萬五千元，貸款利息八厘，價抵買。
- ▲ 28 組亞柏文，近年牛新，定價廿七萬元貸款利息七厘，近 Broadway & Main 街，有騎樓，地下停車場，投資機會難得。

“線航周圖”號之新最高航
由溫高華飛往東方
 本航公司為便利乘客，特設華機遊覽豪華西御應，
 11號“圖周航線”之飛行時間，
 極為便利適當：
 溫高華起飛時間：
 上午十一時十分。
 香港抵步時間：
 晚上十一時四十分。
 有關11號“圖周航線”之
 詳情及訂位，請撥電話688
 -6611號詢洽。

日本航空 7 JAPAN AIR LINES

搭船往港 乘機回來

美國總統輪船公司可代安排各項手續

乘搭美國總統豪華客輪往香港順道遊覽三藩市檀香山橫濱
令閣下享受一個難忘的愉快假期

單程票價由三百五十五元起包括豐美膳食電影遊藝會各項
娛樂及運動並可得免收三百五十磅行李費

閣下歸心似箭本公司可代為安排乘搭快速噴射客機同加
來回費可獲九五折優待如蒙惠顧請向各大旅行社或本公司
接洽無任歡迎

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司往加拿大總代理安統 Tel. 681-1022
ON OF COMPANY LTD. 436 MAIN ST. VANCOUVER 4

加拿大信託公司總街分行

 CANADA TRUST
HURON & ERIE
416 MAIN STREET,
VANCOUVER 4, B. C.
TEL 682-6701

爲照顧吾僑胞利益起見本公司特
將各種存款戶口利息提高如下

支票存款年息四厘
儲蓄存款年息五厘半
定期存款年息一至二年六厘七五 三年至五年七厘

並設有各種保險箱
年租由六元起
及承接香港滙兌

營業時間：
星期一與五日上午九時半至下午六時
星期二、三、四、五日上午九時半至下午五時半

經理 李煥章

看通人間 莫虛度。秋收又冬藏
夏紫千紅

鮮磨沙河粉
機製爽滑麵

敢誇全加獨特

斤兩味道 招牌保證

雲 坤 秘書寶路蔡根旋歌響

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4 B. C.
Phone: 681-3953

業銀託信兆億
YORKSHIRE TRUST

二百元起可以加入
億兆聯合投資股票基金
此基金乃兩年前由本行數百職員
合資組成，壹向未准外人購買，
今因投資加美各大銀行，工業，
煤油，鑛業及各廿餘大公司成績
可觀，四月前每股四元五，今增
至六元，以長期計，此種投資方
法定比個人自購股票較好，今特
介紹僑胞加入及時享受每年加美
各大企業盈利龐大數目之利益，
歡迎垂詢并請每日看雪埠晚報
之行情報告
營業時間：由星期一至星期五
每日由上午九時半至下午六時
經理黃宗振